

Tygodnik katolicki wychodzi co tydzień w Piątek. Cena prenumeraty 1 Tal. ćwierćrocznie. Listy z zagranicy adresować należy do Grodziska (Graetz, Grand Duché de Posen.) Redakcja odbiera i odsyła korespondencje frankowane. Rękopisy tylko się na wyraźne, poprzednie żądania zwracają. Po użyciu ulegają niezwłocznie zniszczeniu.

WIADOMOŚĆ

o kronikarzu Janku z Czarnkowa

zwanym zwykłe

„Anonymus Archidiaconus Gnesnensis.“

(Dokończenie.)

IV.

Zgryzoty i prześladowania, które nasz Janko po śmierci króla Kazimierza znosić musiał, zaszły w ciągu roku 1371, bo pod koniec Grudnia tego roku już z wygnania swego powrócił. Sam bowiem skreśla nam tkliwe zdarzenia, którego doznał w tenże czas w Żninie, gdzie areybiskup Jarosław z Gniezna, czeigodny, prawie stuletni staruszek przebywał. W Piątek przed Bożem Narodzeniem, dnia 19. Grudnia 1371. r. ¹⁾ grał nasz Janko w Żninie z areybiskupem jeszcze w szachy, pojechał dnia następnego w Sobotę 20. Grudnia do Gniezna, aby tam odebrać pożyczone od areybiskupa 40 grzywien groszy pol. i odesłać do Poznania, i złatwiwszy jeszcze kilka innych interesów, około południa w wigilią Bożego Narodzenia do Żnina powrócił. Tu ku swemu zdumieniu odbiera wiadomość, że areybiskup tymczasem zaniewidział. Początkowo nie chciał temu uwierzyć; — lecz gdy z kilku kanonikami do areybiskupa na wieczór przybył i areybiskupowi przybycie owych gości oznajmiono, odezwał się tenże do niego: „Mój archidiakonie, nie już nie widzę.“ Przypadek ten niespodziany czeigodnego areypasterza zasmucił bardzo i Janka i wszystkich przytomnych prałatów, tak dalece, że prawie im słów zabrakło na wyrażenie serdecznego swego współczucia i boleści nad ową wielką stratą, którą oni i Kościół przez to poniosł, zaniewidzenie to stało się też niedługo potem przyczyną bardzo nieprzyjemną dla Janka wypadku. Areybiskup Jarosław bowiem, który dla wspomnioniej ślepoty i starości urzędu dłużej sprawować nie mógł, dał się jednemu z swych krewnych, proboszczowi kapituły gnieźnieńskiej, nazwiskiem Mikołaj z *Kossutiwa* do zdania mu areybiskupstwa nakłonić. Skoro Mikołaj dokument cessyi otrzymał, zaraz, nie zasiągnawszy nawet poprzednio przyzwolenia kapituły, na dwór papieżki pospieszył, aby tam potwierdzenie sobie zapewnić. Dowiedziawszy się o tem kantor kapituły gnieźnieńskiej Mikołaj, syn wojewody *Puska*, zwołał kilku prałatów i kanoników, którym się sprawa owej cessyi nie podobala, a do których także i Janko się liczył, na

posiedzenie, na którym we Wtorek po czwartej Niedzieli wielkiego postu r. 1372 postanowiono, przeciw wyniesieniu Mikołaja na stolicę areybiskupią zaprotestować i przesłanie tej protestacyjej kuryi rzymskiej kantorowi Mikołajowi polecić. Ostatni zaraz w podróż do Awignon się wybrał i w pierwsze święto Wielaknocne tam stanął. Rzeczywiście też udało się kantorowi u stolicy apostolskiej wyniesieniu Mikołaja zupełnie przeszkodzić, tak że po całorocznym prawie obydwoch tamże pobycie, w końcu Mikołaj, znów jako proboszcz kapitulny do domu powrócić musiał. Kantor zaś ojczyznę oglądać już nie miał. Dotknięty zarazą w Awignonie w miesiącu Sierpniu r. 1373 życia dokonał. ²⁾

Areybiskup Jarosław postanowił tedy stolicę areybiskupią przekazać dziekanowi Krakowskiemu i kanonikowi gnieźnieńskiemu, którym natenczas był Janusz Suchywilk. Ponieważ zaś Janusz do cessyi tej tylko zezwolenie królewskie za dostateczne uważał, przeto i on także od stolicy apostolskiej z wnioskiem swym o potwierdzenie oddalonym został. Dopiero gdy r. 1374 przyzwolenie kapituły gnieźnieńskiej otrzymał, papież prowizją na areybiskupstwo udzielił. ³⁾

Pod jurisdikcyją tego biskupa, którego rzędy zresztą diecezji mało przyniosły korzyści, uczuł się Janko pod niejednym względem obrażonym. Gdy bowiem probostwo kapitalne gnieźnieńskie dnia 22. Listopada r. 1374 przez śmierć zwyż wspomnionego Mikołaja z Koszutiwa opróżnionem zostało, pominął areybiskup przy obsadzeniu tego miejsca wszystkich prałatów i kanoników gnieźnieńskich, z których wielu już długi czas Kościołowi wiernie i pożytecznie służyło, i do których liczby niezawodnie i Janko należał, oddając takowe jednemu z swych krewnych, proboszczowi ze Żnina, *Przeildo*. Jakkolwiek tenże na niem się nie utrzymał, gdyż papież kantora poznańskiego Mikołaja Strossberga, ówczesnego kolektora podatków stolicy apostolskiej we Wielkopolsce, proboszczem kapituły gnieźnieńskiej zamianował, to jednak zdaje się, że i ta nominacya nie mało Janka zasmuciła, ile że tem samem siebie ukrzywdzonym widział. ⁴⁾ Lecz większego zmartwienia jeszcze doznał Janko roku następnego, gdy po śmierci biskupa poznańskiego Jana dnia 14. Lutego r. 1375 do wyboru nowego biskupa przystąpiono. Na ten wybór bowiem stanął też i Mikołaj z Kurnika, który prócz probostwa przy kościele N. M. Panny w Krakowie miał i kanonją przy tumie poznańskim i wtenczas właśnie w Wielkopolsce się bawił. Co więcej tenże Mikołaj przywłaszczył sobie nawet zaraz po śmierci biskupa samowolnie urząd administratora i nie zapytawszy się poprzednio o to kapituły, różne rozporządzenia powydawał co do uroczystości pogrzebowej, przez co dla swęj sprawy kilku prałatów tak dalece pozyskał, że przy wyborze z pewnością na ich głosy mógł liczyć. Gdy to Janko, który jako kanonik po-

¹⁾ Sommersberg II str. 107. Jest tam wprawdzie r. 1372. podany, lecz zarazem zapisanem, że wigilią S. Tomasza t. j. 20 Grudzień wtenczas w Sobotę przypadła, co nie w r. 1372, lecz 1371 było. Janko bowiem pomyślał, jak się to też z innych miejsc okazuje, nowy rok według rachuby kościelnej z pierwszą Niedzielą Adwentu, tak że Grudzień już do roku następnego liczy, i tutaj więc już r. 1372 pisze, gdy według naszej terazniejszej rachuby, która nowy rok dopiero z dniem 1. Stycznia rozpoczyna, jeszcze r. 1371 nie minął. —

²⁾ Tamże str. 107. —

³⁾ Tamże str. 108. —

⁴⁾ Tamże str. 112. —

znański również był wyborcą, pomiarkował, wszelkimi sposobami usiłował wybór Mikołaja uniemożliwić, a proboszcza kapituły poznańskiej Trojana przeprowadzić. W rzeczy samej też Trojan dla swego łagodnego charakteru tak był ulubionym, że prawie wszyscy praelaci przyszłym swym biskupem go widzieć pragnęli, a nawet ci, którzy po stronie Mikołaja stali tymczasowo z swemi planami się taili, aby tém pewniej celu swego dopiąć. Do ostatnich należał także, jak się to później okazało, i archidiakon poznański Andrzej z Chojnicy i kanclarz kapitulny Damian.⁵⁾ Jeszcze w dzień wyboru dnia 23. Lutego r. 1375. i to wprowadzie bezpośrednio przed wyborem zapytał się Janko Andrzeja, na kogoby głos swój oddał? Andrzej na to Trojana wymienił i nadto przyrzeczenie to swoje przysięgą i podaniem ręki zatwierdził. Gdy następnie po odprawieniu mszy o Duchu Ś. i kazaniu do wyboru przystąpić miano, wystąpił kanclarz Damian i podstępnie do praelatów w te przemówił słowa: „Patrzcie, oto w gronie naszym mamy męża sędziwego, naszego proboszcza Trojana; — prosmyż go, aby ciężar urzędu pasterskiego przy naszym owdowiałym kościele raczył wziąć na siebie.“ Prawie wszyscy na to się zgodzili. W tém ze złością zrywa się Mikołaj z Kurnika, oznajmia, że z takim postępowaniem się nie zgadza i wyboru przez kompromis żąda. Do tego ostatecznie się przychylnono, a zarazem postanowiono, aby kompromissariuszów siedmiu było, z których jednym był nasz Janko. Prócz tego miał Janko wybrać czterech, — Mikołaj zaś z Kurnika dwóch. Wybrał tedy Janko ze swojej strony w dobrą wierzę wspomnionego archidjakona Andrzeja i kanclerza Damiana; — krom tych zaś kustosza poznańskiego Jana i scholastyka gnieźnieńskiego, równocześnie kanonika poznańskiego *Kelce*, będąc o tych dwóch zapewnionym, że za Trojanem głosować będą. Mikołaj z Kurnika zaś ze swęj strony wybrał brata swego Wojciecha z Bundłowa, archidjakona czerskiego i zarazem kanonika poznańskiego i Michała z Meszkowa również kanonika poznańskiego. Chociaż w ten sposób Janko pomyślnego się spodziewał skutku, to jednak inaczej się stało; — gdy bowiem 7 owych kompromissariuszów w mieszkaniu kustosza Jana, który podagrą złożony leżał, się zebrało i do głosowania przyszło, tylko Janko, wspomniany kustosz i scholastyk *Kelce* na proboszcza Trojana głosy oddali, — archidiakon zaś Andrzej z kanclerzem Damianem bez względu na wstyd i bojaźń Bożą do obozu stronników Mikołaja z Kurnika, wspomnianych już wyżej Wojciecha i Michała przeszli i z nimi na Mikołaja z Kurnika głosowali. Tak tedy został Mikołaj z Kurnika czterma głosami przeciw trzem, a więc większością

⁵⁾ Tamże str. 131. Damianus de Lancz molendinator, Cancellarius Posnaniensis. Długosz w „Żywotach Biskupów Poznańskich“ ma zamiast tego molendinatoris de Łowicz. Jestu zaś według wszelkiego prawdopodobieństwa młyn Łączny mniemany, pod Poznaniem nad rzeczką Cybiną leżący. Bądź jak bądź zawsze przebiega się w mianowaniu Damiana synem młynarskim ambicją szlachecką oburzonego nań kronikarza. Natomiast był archidiakon Andrzej z Chojnicy rzeczywiście szlachcicem i dzie dziecem wsi Chojnicy pod Poznaniem leżącej. On to pomiędzy innymi r. 1369 młynem cietrzewskim, który do tej wsi należał, z tak zwanem „poświętnem“ ołtarz Ś. Stanisława w kościele tumskim poznańskim wyposażył. — W ogóle kładzie Długosz tak w swych „Żywotach Biskupów Poznańskich“, jak w swęj „Historji Polski“ mylnie dzień śmierci biskupa Jana i następujący zaraz wybór pod r. 1374 zamiast 1375, — a wszyscy późniejsi historycy za nim posli, chociaż nasz kronikarz na dwóch miejscach, na str. 79 i 113 jak najwyraźniej r. 1375 podaje (tylko na str. 79 trzeba zamiast 1335 czytać 1375.) Zob. str. 108, gdzie widoczna, że Jan biskup poznański żył jeszcze w Lipcu r. 1374. —

na biskupa poznańskiego wybranym. Mniejszość złączyła się potem z większością. Aczkolwiek Arcybiskup gnieźnieński nowowybranego dla pewnych nieporozumień, które między nimi zachodziły, potwierdzić nie chciał, a i do dworu papieżkiego, dokąd niezwłocznie Mikołaj się udał, przeciw jego nominacji tak król Ludwik, jako i inni — niezawodnie Janko — protestacyją założyli, to jednak w końcu prowizją papieżką uzyskał i po konsekracji swęj w Awignionie około Ś. Marcina 1375 r. do Poznania wrócił. Ze Janka wyniesienie męża, który nietylko osobistym jego był nieprzyjacielem, ale nawet ze względu moralnego takiego urzędu całkiem był niegodny, do żywego dotknęło, łatwo można pojąć. To też wylewa swe uczucia w gorzkich zarzutach, które czyni temu — jak go nazywa, — nieczciwemu, lecz bezwstydnemu biskupowi (iste episcopus impudicus potius quam reverendus). — Czyni to zaś dopiero przy sposobności, kiedy w swęj kronice śmierć jego opowiada, a więc jego zemsty więcej obawiać się nie potrzebował.⁶⁾

V.

R. 1378 założył król Ludwik na dobra kościelne w Polsce bardzo wysoki podatek i siostrzeńcowi swemu, księciu na Opolu, Władysławowi, któremu krótko przedtęm jako wynagrodzenie za kilka posiadłości na Rusi podarował ziemię Dobrzyńską, Gniewkowską i Wieluńską i namiestnikiem swym w Polsce mianował, ściąganie tego podatku polecił. Ponieważ zaś arcybiskup gnieźnieński Jan z tamtejszą kapitułą i kilku biskupami, przeciw temu do króla zareklamować postanowił, przeto wysłano Janka naszego w towarzystwie jednego z szlachty z prozbą do namiestnika, aby tak długo z ściąganiem tego podatku się jeszcze wstrzymał, póki by odpowiedź królewska nie nadeszła. Niewątpliwie Jankowi dla tego tylko tę sprawę poruczono, że już dawniej z księciem Władysławem na dworze króla Kazimierza się był zapoznał, a nawet bardzo prawdopodobną było, że z nim razem przy łożu śmiertelném króla Kazimierza się znajdował. Była więc niepłonna nadzieja, że książę prozby jego nie odrzuci. Tak się też stało. Książę Władysław, którego nasi posłowie w Piątek przed palmową Niedzielą r. 1378 na zamku krzepickim zastali, bardzo ich łaskawie przyjął i zaraz na żadaną zwłokę do Ś. Jakóba przystał, poczem też i król Ludwik przez inne poselstwo, które całe duchowieństwo doń wysłało, się dał nakłonić chociaż nie do zupełnego zniesienia rozpisanego podatku, to przynajmniej do znacznego tegoż zmniejszenia.⁷⁾

Że Janko, odtąd Mikołaj z Kurnika biskupstwo poznańskie dzierżył, do Poznania rzadko kiedy zawiatał, łatwo można pojąć. Jednak nie zawsze mógł się, szczególnie w ważniejszych interesach i sprawach kapituły od udziału wstrzymać. Tak znajdował się na posiedzeniu kapituły z dnia 14. Lipca 1380 r., na którym biskup Mikołaj wydał dokument fundacyi wystawionego w tumie poznańskim ołtarza ŚŚ. Bartłomieja i Jerzego, który kanclerz Damian dwoma, za swe pieniądze nabytemi, a przy kościele Ś. Wojciecha na górze po za miastem Poznaniem położonemi winnicami, a inny fundator 2 grzywnami rocznego procentu, na *Gortatowie* ciężącego, wyposażył. W owym dokumen-

⁶⁾ Tamże str. 113 i 131 — 132. —

⁷⁾ Tamże str. 120 — 121. —

cie jest bowiem pomiędzy prałatami, który wtenczas na posiedzeniu obecnym byli, imię Jana archidiakona gnieźnieńskiego i kanonika poznańskiego wymienione.⁸⁾

W wiosnie nadarzyła się Jankowi sposobność wywdzięczenia się Władysławowi opolskiemu za łaskawe przyjęcie, którego, jak to już powiedzieliśmy r. 1378 u niego w zamku krzepickim doznał. Książę ten ściągnął z ziemi Dobrzyńskiej, której był dziedzicem, a która pod względem spraw kościelnych do diecezji plockiej należała, gwałtownym sposobem bardzo wysoki podatek, w skutek czego go biskup plocki ekskomunikował i na całą ziemię dobrzyńską interdykt rzucił. Zdaje się, że z razu nie sobie książę z tego nie robił, lecz gdy na wielkanoc r. 1381 do stołu Pańskiego chciał przystąpić, spowiednik jego komunii św. mu odmówił. Udał się przeto do arcybiskupa gnieźnieńskiego, przyobiecał zadosyćuczynienie, a za pośrednictwem arcybiskupa przyszedł na dniu 13 Maja 1381 r. na zamku złotoryjskim, poniżej Torunia nad Wisłą położonym, pomiędzy książęciem a biskupem plockim Dobiesławem celem pojednania zjazd do skutku, w którym także i biskup władysławski, Zbilud, wiele szlachty i kilku prałatów i kanoników z Gniezna, Kruszwicy, Władysława i Plocka, pomiędzy nimi i nasz Janko udział wzięło. Tam tedy całe dwa dni z obydwóch stron się ucierano. Do zgody jednak nie przyszło. Dopiero kiedy drugiego dnia słońce już ku zachodowi się miało, a książę widział, że przy uporze biskupa, nie zaspokoiwszy wprzód zupełnie wyrządzonej krzywdy, pożądanego nie osiągnie celu, zdecydował się krzywdę nagrodzić i na to, że wszystkie ściągnięte pieniądze odda i poczynione krzywdy w tej wysokości, jak to poszkodowani przysięgą stwierdzą, wynagrodzi, autentyczny wystawić dokument. Janko, kantor kruszwicki Jorandus i naczelnik Petrassius z Brześcia dokumenta te podpisali, ręką za to, że książę przyjętej na siebie powinności zadość uczyni. Na mocy tego książę rozgrzeszenie otrzymał.⁹⁾

W lecie tego roku był Janko znowu w Poznaniu. Tym razem postanowił na dniu 21go Lipca 1381 roku biskupa Mikołaja, w majątności swęj nie daleko od Poznania odległej, Głównie, bawiącego, gdzie nowy murowany pałac (curiam) wystawił, odwiedzić. Zastał już biskupa mocno podochoconego. Na prozbę jego został na obiedzie, przy którym mu miejsce obok proboszcza kapitulny gnieźnieński Mikołaj Strossberga zająć wypadło. Przy stole plótk biskup swym zwyczajem o różnego rodzaju rzeczach, — pomiędzy innemi do wspomnionego proboszcza Mikołaja w te chępliwe przemówił słowa: „widzisz, proboszczu, my, którzyśmy czasu króla Kazimierza na jego dworze ostatnimi byli, my teraz jesteśmy pierwszymi i wielkimi. Zawisza, którego król sobie lekceważył, zasiada teraz jako wielki biskup na stolicy krakowskiej, co tylko Bogu i mnie ma do podziękowania; — jam biskupem poznańskim, tyś proboszczem metropolii gnieźnieńskiej został. Zkąd to? Widać w tem ręka Opatrzności.“ Tu już Janko, którego te przechwałki, alluzja nacechowane do jego własnej niedoli, głęboko dotknęły, nie mógł dłużej swego niezadowolnienia pokryć i dla tego do przytomnych się odezwał, że nie widzi w tém ręki Opatrzności, ale raczej sprawkę djabelską. To też niezadługo owych zuchwałych, jakto Janko opowiada jednego po drugim

sprawiedliwa kara nie minęła. Proboszcz bowiem kapitulny Mikołaj Strossberg, z Główna do Pyzdr jadąc, z wozem w drodze się wywrócił, wykreślił sobie lewe biodro i następnie został około św. Michała tego roku we Wrocławiu, gdzie się z zebranych w Wielkopolsce dla kassy papieżkiej pieniędzy przed nanejuszem papieżkim sprawić musiał, przez tegoż na dożywotne więzienie skazany, ponieważ się okazało, że rejestra pofalszował i kasę papieżką o 12,000 zlp. oszukał. Po kilku dopiero latach wolność znów odzyskał.¹⁰⁾ Zawisza zaś, od roku 1380. biskup krakowski, a w końcu nawet przez króla Ludwika namiestnikiem w Polsce mianowany, umarł już 12go Stycznia 1382. roku. — Nie długo po nim też i biskup poznański, Mikołaj z Kurnika dnia 18go Marca t. r. do wieczności się przeniósł. Obadwaj wedle świadectwa Janka bardzo mizernie zakończyli, — przy zwłokach Zawiszy miały się nawet duchy djabelskie pojawić, w ogóle przedstawia Janko dla przestrogi potomności tych dwóch biskupów ze względu na ich życie, czyny i obyczaje jako potwory wszelkiego rodzaju występków.¹¹⁾ Oczywiście rzeczą, że jako osobistych nieprzyjaciół Janko tych mężów pewnie w za czarnych odmalował kolorach. — Jako kanonik poznański należał znów Janko do wyboru nowego biskupa poznańskiego; — wybór dnia 29go Marca 1382. roku bez wszelkich trudności uskutecznił, — padł na dotychczasowego scholastyka poznańskiego Mikołaja, który też niezwłocznie na dniu 2go Kwietnia przez arcybiskupa gnieźnieńskiego Jana, który wtenczas w Żninie chorym leżał, potwierdzony został. Konsekracyą nowo wybranego musiano tymczasem dla choroby arcybiskupa jeszcze odroczyć. — W kilka dni potem, dnia 16go Kwietnia t. r. umarł i arcybiskup Jan. Janko do wyboru jego następcy, który się dnia 16go Kwietnia odbył, znowu należał. Odbyto go kanonicznie i wybrano dotychczasowego dziekana krakowskiego i kantora gnieźnieńskiego, Dobrogosta. Dobrogost i nowo wybrany biskup Mikołaj udali się zaraz na dwór papieżki, pierwszy, aby potwierdzenie sobie wyrobić, — drugi, aby się tam dać konsekrować. Lecz obaj się zawiedli, — żaden zamiaru swego nie przeprowadził. Król Ludwik który pierwszy w Polsce w wybory biskupów się wniósł i sobie formalne prawo nominacyi przywłaszczał, obadwa wybory odrzucił, a natomiast papieżowi na arcybiskupstwo gnieźnieńskie swego prokuratora Bodziantkę a na biskupstwo poznańskie bratanka księcia opolskiego Władysława, imieniem Jana, młodzieńca, który jeszcze w Bolonii nauki pobierał, przedstawił. Papież też, który wobec ówczesnej schizmy na wszystko zezwalał, cokolwiek król zażądał, aby go sobie nie odstręczyć, dnia 8go Czerwca 1382. roku rzeczywiście też, na wybór kapituły nie zważając, kandydatom królewskim prowizję udzielił. Prowizya ta bardzo nieprzyjemne na Janku wywarła wrażenie; — on uważał takie postępowanie za nasienie niezgody, które niechybnie upadek państwa sprowadzi. To też przewidując to nieszczęście, które w przyszłości z tych prowizyi papieżskich wynikać miały, pisze, „niechaj lepij kto inny jeźli zechce, opowie, jakie nieszczęście z takich prowizyi wyuiknie, ja o niem zamileję.“

Lecz i podczas opróżnienia stolicy arcybiskupiej gnieźnieńskiej nie mało Janko się namartwił. On bowiem i kanclarz kapitulny Bronisław zostali po śmierci arcybiskupa Jana na administratorów arcybiskupstwa

⁸⁾ Lib. Priv. Capit. Posn. B. Nro 73. —

⁹⁾ Sommersberg II. str. 124 — 25.

¹⁰⁾ Tamże str. 128 i 134. —

¹¹⁾ Tamże str. 131 — 133. —

wybrani. Ponieważ zaś synowcy nieboszczyka areybiskupa, którym tenże bez wiedzy kapituły zamki Uniejów i Opatów oddał, po jego śmierci zamków tych wydać nie chcieli, owszem poddanych biskupich owych obwodów tém bardziej uciskali, przeto wspomnieni administratorowie nasamprzód zmuszeni byli na mocy ustaw prowincjonalnych synowców jego z społeczeństwa kościelnego wykluczyć, a następnie na miejsca przez nich obsadzone interdykt rzucić. W skutek tego tak przed królem zostali oczernieni, że dla ich usprawiedliwienia kapituła osobne poselstwo do króla wysłać musiała.¹²⁾

VI.

Jeżeli już panowanie króla Ludwika dla Polski dość było niekorzystnym, to po jego śmierci, która dnia 14go Października 1382. r. nastąpiła, najzupełniejsze rozprzężenie wszystkich granic porządku miało miejsca, a szczególnie łono Wielkopolski najstraszniejsza wojna domowa rozdzierać poczęła. Dwa stronnictwa, na których czele z jednej strony stali przywódcy familii Naleczów, z drugiej strony familii Grzymalczyków, zacięty tam ze sobą bój wiodły i kraj mordem i pożogą pustoszyły. Mianowicie dobra kościelne najwięcej ucierpiały. Tak stało się w Styczniu r. 1383, że gdy kasztelan nakielski Sandiwag Świdwa, z domu Nalecz, obsadzony przez Grzymalczyków zamek poznański oblegał, tenże na tém po większej części swą sławę wojenną zasadzał, że dobra kościelne około Poznania, a mianowicie dobra kapituły najeżdżał i rabował. Taki los spotkał wsie Jankowo i Mechowo, które na swój użytek Janko, jako kanonik poznański, od kapituły dostał. Obie zostały najzupełniej zniszczone.¹³⁾ —

Kiedy kraj tak gwałtami i mordami był zapełniony, musiał się Janko, będąc kanonikiem władysławskim, do Władysława udać, bo właśnie tam ostatniego Lipca roku 1383. biskup Zbilud był amary. Wybór nowego biskupa, który się na dniu 11go Sierpnia odbył, postanowiła kapituła przez kompromis trzech osób skutecznie t. j. Janka, proboszcza katedry władysławskiej Teodoryka i proboszcza katedry poznańskiej Trojana, który także równocześnie był kanonikiem władysławskim. Ci trzej kompromisarzowie wybrali biskupem proboszcza Teodoryka.¹⁴⁾ Arcybiskup gnieźnieński Bodziantka za twierdził też dnia 15go Sierpnia jego wybór, wzbraniał się jednak wybranego konsekrować, bo niezawodnie tylokrotnem doświadczeniem pouczony, się obawiał, że władza świecka wybór ten za nieważny uzna. I tak się też rzeczywiście stało. Książę mazowiecki Ziemowit, który wtenczas Kujawy opanował, nakłonił papieża do tego, że stósownie do jego życzenia przesiedlenie tymczasowego biskupa poznańskiego Jana na stolicę biskupią Władysławską rozporządził, a biskup Jan, po zrzeczeniu się proboszcza Teodoryka swych praw do

biskupstwa, dnia 11go Lutego 1384. r. na biskupstwo władysławskie instalowanym został.¹⁵⁾

Ta sprawa wyboru ostatniem jest z życia jego wypadkiem, który Janko o sobie podaje. Pod koniec 1384. r., po dwuletniej prawie wojnie domowej, której opis większą część jego kroniki zajmuje, nastąpił znów dla Polski z elekcją i koronacją królowej Jadwigi spokojniejsze czasy i odtąd już Janko, niezawodnie dla choroby lub wzmagającej się starości, z wypadków lat 1385 i 1386 tylko najważniejsze krótko i ułamkowo spisał. —

Opis uroczystości chrztu i ślubu księcia Władysława Jagielly w Lutym r. 1386. zdaje się kronikę zamykać. W prawdzie następują jeszcze w 4 zdaniach krótkie podania, — pierwsze z roku 1390, drugie 1395, trzecie znowu z roku 1390, (powinno było stać 1391), przy czwartem wcale nie ma roku podanego (zdarzenie tam opowiedziane t. j. zdobycie Dobrynia umieszczają roku 1409.¹⁶⁾), lecz podania te nie pochodzą już od Janka. Być może, że je umieścił kto z tych, na których własność później jego kronika przeszła. Już ta okoliczność, że się od formy w kronice zachowanej różni t. j. napisów nie mają, słusznie wnoszą, że obcego są pióra, a to, że w roku 1389. za archidiakona gnieźnieńskiego już nie Janko, ale dawniejszy kanclerz kapituły Bronisław podany,¹⁷⁾ powątpiewać nie dozwala, że Janko pomiędzy r. 1386. a 1409. umrzeć musiał. Nie pewniejszego w tym względzie nie było można z danych źródeł wydobyć.

KRONIKA.

R Z Y M.

(Kor) **Rzym**, dnia 16. Sierpnia 1861 r.

† Grosz święto-pietrza, ten zadziwiający podatek wiary przodków naszych, wzbudzony przez Opatrzność cudownie w czasie, w którym zdawało się to niemożliwym być skutku, żyje zawsze, od pory do pory miewa powodzenie przy błogosławieństwie nieba, a równie składana bywa u stóp namiestnika Chrystusowego ofiara bogacza jak nędzarza, pana jak żebraka, możnego jak i niedołęznego.

Takim tedy sposobem ze wszystkich części świata, i od dnia, w którym pierwsza składka przysłana została w wniosłym i świętym celu, aż do dnia dzisiejszego czyni 6,000,000 skudów, licząc na rzymską monetę, czyli 32,257,800 franków, które wpłynęły do skarbu papieżstwa. Do liczby tej nie jest jednak dołączona wartość kosztownych rzeczy, jako to brylantów, pereł, korali, różnych i wiele drogich kamieni, wyrobów ze złota srebra i t. p., ofiarowanych przez wiernych na rzecz święto-pietrza.

Zbierany przez redakcyę *L'Armonia* grosz święto-pietrza, ze wszystkich części Włoch, do tych czas przysłany, czyni ogółem 80,000 franków. Prócz tego, przez też redakcyę, przysłana była szkatułka z kosztownościami różnego rodzaju. Wszystko to świadczy, ile miłości i współczucia mają dla Ojca św. mieszkańcy tej krainy, co jest dowodem dla Piusa IX. i dla katedry rzymskiej, że i we Włoszech,cale nie z mniejszem niż z innych narodów katolicy, są przywiązaniem, bowiem i od nich dowody tego codziennie odbiera.

Za to Jego Świątobliwość błogosławi i dziękuje Bogu, jako źródłu wszelkiej pociechy; a z nieba uprasza wszelkiego dobra

„electus Vladislaviensis“ mianowanym, nie ma więc wątpliwości, że nazwa Trojan na owem miejscu w tekście na błędzie, bądź pisarskim, bądź drukarskim polega i że nie Trojan, ale Teodoryk wybranym został. Długosz, który tego nie pomiarkował, podaje tak w swęj Historji Polski, jako też w swych „Żywotach Biskupów Poznańskich“ Trojana za nowowybranego, a późniejsi historycy polscy Rzepnicki i Naruszewicz bez głębszego nad tém się zastanowienia od niego też to przejęli. —

¹⁵⁾ Tamże str. 149 i 152. —

¹⁶⁾ Tamże str. 154. —

¹⁷⁾ Długosz. hist. pol. libr. X. p. 124. —

¹²⁾ Tamże str. 134 — 136. —

¹³⁾ Tamże str. 140. Inter quas (sc. villas ecclesiae Posnaniensis) etiam duas meas, quas a Capitulo possidebam, Jancowo videlicet et Milochowo, inhumaniter devastavit. — Wieś Milochowo w Wielkiem Księstwie nie znana, ani też wreszcie kapituła poznańska nigdy wsi tej nazwy nie posiadała. Bez wątpienia zachodzi tu błąd pisarski albo drukarski; — mianowana tu jest niezawodnie niedaleko od Jankowa odległa wieś Michowo (teraz Mechowo). Dobra Jankowo i Mechowo, między Poznaniem a Pobiedziskami położone, a dziś do dominium Śwarzędza należące, były pierwój własnością kapituły poznańskiej aż do r. 1796, w którym dobra kościelne na skarb państwa zabrano.

¹⁴⁾ Tamże str. 149. W tekście stoi wprawdzie nazwisko Trojan, w napisie zaś Teodoryk; że zaś i na str. 152 tenże Teodoryk

dla tylu kochających go synów, wzywając przyczyny Oredowniczkę Najświętszej Maryi Panny za wszystkimi wiernymi, i tym sposobem wywdzięcza się za pomoc mu niesioną, udziela nadto szczerem sercem apostołskie błogosławieństwo!

Jeśli nie większą, to pewno taką samą ilość święto-pietrza co Włochy, Polska złożyła. Mógłbym łatwo, mając do tego sposobność dobrą, obliczyć ściśle, ile z której części naszego kraju wpłynęło do skarbu Stolicy świętej; a czego dziś czynić nie należy dla różnych ważnych przyczyn. Ale kiedyś zaczął mówić o groszu święto-pietrza to przynajmniej dotknę tu archidiecezyi Poznańskiej i Gnieźnieńskiej, lecz z innej strony, nie zaś pie-niędźni.

Wiadomo wam zapewne skądinąd, iż OO. Jezuici przedrukują zbiór wszystkich z całego świata katolickiego nadesłanych Piusowi IX. od r. 1860 adresów, między którymi i polskie adresy będą zamieszczone. Przed kilku dniami proszony byłem przez OO. Jezuistów, aby przełożyć na włoski język polskie adresy, które będą przedrukowane w tłumaczeniu włoskiem przy tekście polskim. Z przyjemnością podjąłem tę pracę, gdyż zbiór tych adresów będzie pomnikiem świętym na przyszłość! Adresy z Polski są niektóre pisane po łacinie, niektóre po francuzku i te zostają dla tłumaczenia. Krakowa adres z kilku-tysiącnymi podpisanymi wspaniałymi. Papier w nim formatu in folio dobry, sam adres prześlicznie na pergaminie spisany; parafie w porządku po polsku spisywane, i wyraźnie wszystkie, świadczą o szczeroci, z jaką duchowieństwo pisało adres. Lecz z drugiej strony smutno patrzeć na trzech-tomowy, in folio oprawny zbiór raportów i wykazów dotyczących datków na rzecz stolicy św. zbieranych po parafiach przez proboszczów i komendarzy, w diecezjach innych. Śmiało mogę powiedzieć, że z całego tego trzech-tomowego zbioru raportów i wykazów składki najlepiej i najporządniej, słowem jak należy podały parafie: z Poznania, z Ostroroga, z Mokronosa, z Pogorzeli, z Kalawy, z Dusznik, z Sypniewa, z Dorochowa, z Lechliń, z Gościeszyna, z Sierakowa, z Golaszyna, z Baranowa, z Kempna, z Myjonia, z Wojnieści, z Chwałkowa, z Wschowy, z Dębowej-Leki, z Grodziska, z Konkolewa, z Krobili, z Jankowa, z Borku, z Chodzieża, z Przementu, z Róży, z Margonina, z Kornika, z Szamotuł, z Słupi pod Kempnem i kilkadziesiąt innych; kilkadziesiąt dalej jeszczeby uszły, ale kilkanaście niedostatecznie spisywane. Niemczyzny bardzo wiele, choć to z Wielko-Polski, a ta mnie nieznaną waszej diecezji, w nazwach przechrzconych parafii, do tego przez księży z polskimi nazwiskami, jak widać na podpisach raportów i wykazów przez nich podanych, wielce pracę utrudniała. Jeszcze to rzecz mała i nie bardzo mozolna, w której posiłkowałem się wypożyczoną mi z r. 1859 rubryczką z diecezji Poznańskiej i Gnieźnieńskiej i tym sposobem o ile mógłm Niemczyznę parafii nazw przepolszczyłem; lecz największy miałem mozół z samymi raportami i wykazami, które tak były ułożone i zsyte w oprawie, że niejedyn wykaz nie odpowiadał raportowi. Jeśli wykaz lub raport był z początku, to należały doń raport lub wykaz był we środku lub na końcu tomu, albo w innym tomie. Gdyby były owe rapporta z swemi wykazami, pomijam już jak były one pisane, położone jedne przy drugich lub porządkiem dekanatów, to możnaby łatwo było bez mozół, dobrze spisać składki na rzecz stolicy św. zebrane i podać do przedruku. Dobrze jeszcze, że to wszystko pisane po większej części po polsku i w części po niemiecku, nie zaś po łacinie, więc przynajmniej przez to uniknęliśmy krytyki Włochów.

Nie wiem, czy ja nieznający waszych diecezji i nazw parafii dobrze uporządkowałem je lubo nie kolejną dekanatów, a skoro będzie rzecz przedrukowana i znajdziecie niedokładności, niechciecie ich kłaść na karb mego niedbalstwa, bo Bóg widzi inaczej sobie poradzić nie można było. Wreszcie nadmieniam, że nie ze wszystkich parafii były wykazy lub rapporta, jak widzę z rubryceli, przeto niektórych nie będzie zamieszczonych, co już nie moja wina, bo jeśli był wykaz bez raportu z jakiej parafii to ja wpi-sałem, albo odwrotnie raport bez wykazu to także zamieszcza-łem. Z Gnieźnieńskiej diecezji wykazów nie ma jeno rapporta, z których widać, że je księża do konsystorza do Gniezna poprze-syłały.

Przybył do Rzymu IMc. ks. Pukalski, biskup z Tarnowa, z sekretarzem swoim.

DIECEZYJA KRAKOWSKO-KIELECKA.

Z Pilicy zamieszcza P. K. nekrolog następny:

S. p. ksiądz Jan Warmuziński już ostatni kanonik b. kolegiaty Pilickiej, pasterz tutejszej parafii, urodził się w mieście Kentach, oczywiście św. Jana Kantego, dziś w Galicji Austrijskiej leżącym, dnia 7 Lipca 1782 roku. Mając w domu rodzicielskim zaszczerpione staropolskie cnoty, i odebrawszy dawnym obyczajem błogosławieństwo, udaje się do nauk, przechodzi pożytecznie kra-

jowe szkoły i akademiję Krakowską. Wyniesioną z domu rodzicielskiego pobożność pomnaża z latami, zapisuje się w szkołach Cysterskich w Rudzie w r. 1799, na dożgonnego służy Najświętszej Panny, jako *Sodalis Marianus* i trwa w tej pobożności aż do samej śmierci. Będąc młodzieńcem cnotliwym i pobożnym, poświęca się szczególnie naukom duchownym i służbie boskiej, i dnia 18 Czerwca 1805 r. z rąk biskupa Gawrońskiego przyjmuje święcenie kapłańskie.

Oficjał Zglenicki, później biskup sufragan krakowski bierze go do boku swego na lat cztery, a r. 1809 biskup Gawroński daje mu parafię Obiechów. Woroniecz czyni go w r. 1816 kanonikiem kolegiaty Pilickiej, oddając w zarząd probostwo szpitalne w Pilicy istniejące, zaś w r. 1831 otrzymuje administrację waku-jącego probostwa w mieście Pilicy, a w r. 1836 instytucję kano-niczną na toż beneficjum, przy którym życie zakończył. Wysokie jego zdolności i piękne duszy i ciała przymioty mogły go bez-wątpienia wysoko postawić w hierarchii Kościoła, lecz ten mąż zacy, oddany Bogu i obowiązkom swego stanu, obrał pod każ-dym względem skromną i podług rady Chrystusa pokorną drogę dla siebie, nie tylko nie ubiegał się nigdy o żadne godności, ale nawet zrzeczenie i roztropnie unikał ich umiał. Nie zgroma-dzał w całym życiu ziemskich bogactw, bo ile mąż światobliwy i uczony wiedział, że Pan Jezus nie wysyłał apostołów do zbierania pienię-dzy, ale do zbierania owoców dla nieba, i że na sądzie ostatecznym nie ten sługa Chrystusów swoją sprawę wygra, któryby się popisywał z zebranymi tysiącami, ale który się popi-sze z nawróconymi i zbawionymi przez siebie duszami; i o takich czytamy w Piśmie św.: „Błogosławiony mąż, który jest znalezion bez skazy, który nie ubiegał się za złotem i nie pokładał nadziei w pieniądzach i skarbach.” (Eccles. 31).

Pobożność jego była gruntowna; gdy z utratą wzroku musiał się rozstać z Brewiarzem, modlił się jak mógł, a modlił się cią-głe, usiłował o ile mógł pomnażać w sobie dary Boże. W roku 1826 d. 7 Maja przyjął regułę trzeciego zakonu św. O. Franci-szka z rąk Jana Kapistrana ówczesnego Jenerała zakonu, i nie-tylko chętnie spełniał też obowiązki, lecz zarazem tegoż zakonu był prawdziwym przyjacielem i dobrodziejem.

Miłym on był bezwątpienia Bogu, bo go Bóg wreszcie jako obłubienica swego nawiedził dla większej jego zasługi krzyżem, to jest utratą wzroku i słuchu, a że miłującym Boga wszystko na pożytek wychodzi, i on też nie tylko z wszelką uległością i syno-wską miłością przyjmował wszystko, ale świadkiem byłem jak za to wszystko czule dziękował Bogu i mówił: Bóg mi uczynił wiel-kie dobrodziejstwo, gdybym sły-szał i widział, mógłby mnie jeszcze nieco świat zajmować, a dziś odsunięty od wszystkie-go, mam czas i sposobność zajmować się Bogiem i wiecznością.

S. p. ksiądz Jan nie kochał świata, unikał światowych okaza-łości i zabaw, i w domu też swoim po światowemu nie występował, może nie dla tego, żeby to wszystko za złe uważał, bo i wśród świata bywał towarzystwa cnotliwie i dobrane, niewinne zabawy, stosunki przyjacielskie często nienuchronne, czasem nawet przy-jemne i pożyteczne. Lecz kapłan poświęcony Bogu i ściśle przy-wiązany do swych obowiązków ma czas wyrachowany i podzielony, o ile może unika tego, co chociażby nie było dla niego zakazanem, mogłoby mu jednak zająć czas i narazić na niedopełnienie jakiego obowiązku: więc ś. p. ks. Jan obrał sobie drogę umiarkowaną, spokojną i skromną, to jest, nie kochał świata, ale kochał ludzi, dla każdego bowiem był bardzo miłym i uprzejmym, nawet i w ciężkiej już słabości, roztro-pnym i życzliwym w radzie i w każ-dój potrzebie uczynnym i miłosiernym.

Z łaski Nieba żył dość długo bo z górą lat 80, był proboszczem szpitalnym w Pilicy lat 46, a parafię Pilickiej przewodni-czył z górą lat 30; miał fundusze niezbytkowe wprawdzie ale dostateczne, gdzież się one podziały? nie ukrył ich w ziemi, nie ku-pował folwarków, nie marnował i w karty nie przegrał. O! są one i nie zginą, i wiadomo gdzie je chował.

Był to kapłan w całym znaczeniu tego wyrazu. Wiedział, że majątek kościelny jest majątkiem ubogich i sierot, nie zbierał skrzętnie, nikogo nie skrzywdził, nie miał zatem wiele, a co mógł mieć nie przywiązywał do tego serca, rozdawał na dobre uczynki, a rozdawał umiejętnie podług nauki Jezusa Chrystusa, nie dla oka ludzkiego, ale z miłości prawdziwej Boga i bliźniego, a co tylko mógł dobrego uczynić, ukrywał najstaranniej przed światem. Krewnych nie robił wprawdzie bogaczami, żeby nie pokrzywdził innych ubogich, wspierał ich, ale dosyć często, dawał edukację, a więc dawał wiele.

Co zaś do mnie i mojego zakonu, nie mogę pominąć tego milczeniem i po jego śmierci przynajmniej zdradzę tajemnicę, i przynajmniej teraz objawię, czego sam bywałem uczestnikiem i świadkiem. Przez całe bowiem jego długie życie, nie tylko nie zaszło nigdy nieporozumienie, jakie czasami w stosunkach nawet rodzinnych trafiać się zwykło, ale zawsze nieoceniony nieboszczyk był prawdziwym przyjacielem, dobrodziejem, a w razie potrzeby

roztropnym doradcą, obrońcą i opiekunem klasztoru. Prócz zwykłych corocznych ofiar, każdy zakonnik prawdziwie ojcowskich jego doznawał względów. Przy corocznych naszych zmianach, każdego ztąd wychodzącego zakonnika kapłana, braciśka lub kleryka zaopatrywał na drogę w stosunku do dalszej lub bliższej podróży. Każdego prowincyała swym funduszem wyprawiał do następnego klasztoru, ja sam będąc na tym urzędzie i znając jego postępowania, dwa razy z umysłu nie żegnałem się z nim w jego domu, by go na koszt nie narażać. Nie to jednak nie pomogło, raz pocziwy starzec sam do mnie przyszedł, a drugi raz przysłał, co miał we zwyczaju. Gdy Bóg nawiedził tutejszy klasztor pożarem, on pierwszy zaopatrzył najpilniejsze jego wszystkie co do życia potrzeby, a gdyśmy objęli w Jędrzejowie po Cystersach opuszczone i zniszczone gmachy, i tam sam z siebie od nikogo nieproszony, dał na moje ręce zasilek, na jaki się wówczas przemódz zdołał.

Widząc te i tym podobne jego dobrodziejstwa, robiłem mu uwagę, czy nie działa nad swoje siły, i czy też ma jakiś wzgląd na dalsze swe lata, a poważny starzec bez namysłu odrzekł: nie troszcze się o mnie, wiem co robię, coby po śmierci zostawił nie byłoby moje, to tylko jest moją własnością, co za życia sam przez ręce ubogich przeszedł do Nieba, bo tam gdy przyjdę wszystko złożone zastanę, a jeżeli Pan Jezus powiedział: „gdzie jest skarb wasz tam i serce wasze będzie“ a więc kto swe skarby przesłał zawczasie do nieba, i serce też jego zawsze do nieba dążyło, i zapewne już tam trafiło lub wkrótce trafi, bo błogosławieni miłosierni i miłosierdzia dostąpią.

Bóg też nie opuścił go na chwilę jak mówi Pismo: „młody byłem i zestarzałem się, a nie widziałem sprawiedliwego opuszczonego.“ Bóg udzielił mu tyle łaski, że nie tylko chętnie rozstawał się z tym światem, ale gorąco pragnął przenieść się na łono Ojca Niebieskiego, w którym wszystką swoją złożył nadzieję, zaufał on Bogu i Bóg też wypełnił nad nim błogą obietnicę umieszczoną w psalmie „długością dni napełni go i okażę mu zbawienie moje.“ Jakoż pełen dni i zasług, oczyszczony Świętymi Sakramentami, opuścił nas i przeniósł się do krainy błogosławionych w dniu 30 Października 1862 r.

Ks. Jukundyn Czerwonką Reformat.

DIECEZYJA LUBELSKA.

Kopia Nr. 527.

Lublin 1. Sierpnia 1863. r.

Biskup diecezji Lubelskiej

Całemu duchowieństwu świeckiemu i zakonnemu tudzież wernym diecezji naszej pozdrowienie i pasterskie błogosławieństwo.

Archidiecezja warszawska w przeszłym miesiącu boleśnie dotkniętą została z powodu niespodziewanego usunięcia swojego arcybiskupa, na czas nieograniczony do miasta Jarosławia. — Zastępujący go biskup Nominat Prusseński, wikaryusz jeneralny tak osieroconej diecezji, zasadzając się na prawie powszechnem św. kościoła naszego, jako też i synodów polskich, polecił całemu duchowieństwu archidiecezalnemu, aby na znak smutku i żałoby, umilkły we wszystkich kościołach dzwony, organy, muzyka i śpiew, aż do czasu powrotu arcybiskupa, z zachowaniem zresztą w swoim porządku administracji wszystkich sakramentów świętych, mszy czytanych, kazai, i nauk, które mają być bez żadnej zmiany odbywane. —

Idąc i my za temże prawem kościoła powszechnego, jako też za postanowieniem synodów polskich, które wrazie obrzeżenia w podobny sposób niezależności kościelnej (Immunitatis Ecclesiae) również i drugich konprowincjonalnych biskupów, do takowego postępowania obowiązują. — Polecamy całemu duchowieństwu świeckiemu i zakonnemu, aby w całej diecezji naszej, tak jak w warszawskiej i innych diecezjach, umilkły po kościołach dzwony, organy, muzyka i śpiew aż do dalszego rozporządzenia naszego — administrowanie zaś wszystkich sakramentów świętych, msze czytane, kazania i nauki mają być odbywane wedle zwyczajnego porządku. —

Wy zaś w szczególności najmilsi współbracia kapłani pańscy, w których ręku Bóg złożył szafunek łask innych, dopomagając przy śś. ofiarach modlitwami waszemi, wołajcie z ludem do nieba, aby sprawdziło się to na was, co Bóg niegdyś w takich zdarzeniach przez Joela proroka obiecał „między przysionkiem a ołtarzem będą płakać kapłani i mówić, przepuść Panie! przepuść ludowi twojemu, i przepuść Pan zdjęty żalem nad ziemią swoją i rzekł: oto ja wam zeszlę obfitość łask moich i nasycicie się niemi i nie dam was więcej na pośmiewisko między narody (Joel Roz: 11.)

Ze zaś nie tylko wam jest powierzzone dostojne pośrednictwo między ołtarzem i ludem, ale oraz opowiadanie świętych wyroków boskich i prawd nieodmiennych, usiłujcież bracia najmilsi, pomnożyć teraz wdwojnásób gorliwość waszą w oświecaniu powierzzonego wam ludu, bo jesteście przeznaczonymi na to z powołania

swego kapłańskiego, a jako jednej katolickiej Polski synowie na jej dobro i pomyślność obojętnymi być nie możecie, zachęcającie powierzony wam lud do podwojenia modlitw, do sakramentów świętych, do dobrych uczynków, do wzajemnej miłości, słowem do postępu na drodze doskonałości chrześcijańskiej. —

Czyniąc te do was odezwy, najmilsi w Chrystusie bracia, aby wszystkich ożywiła jedna chęć, jedna usiłność do wyzbrania dla kościoła św. i ojczyzny naszej, miłosierdzia Bożego. —

Zalecamy, aby oprócz powyższego naszego polecenia po wszystkich kościołach diecezji naszej, przed wystawionym najświętszym Sakramentem (in pixide) w dni niedzielne i świąteczne odmawiana była z ludem modlitwa Urbana VIII. „przed oczy Twoje winy nasze składamy etc. — i Litania o Wszystkich Świętych z przepisaniem w rytuale rzymskim modlitwami. —

O takowem postanowieniu naszym, aby wszystkim było wiadomem, z ambon ludowi zebranemu na nabożeństwo odczytać rozkazujemy w najbliższą niedzielę lub święto. — Po odebraniu, rozporządzenie niniejsze W. Dziekan kondekanalnym jak najspieszniej przesyła do odpisania i ogłoszenia. —

(podpisano) Wincenty Biskup. X. Julian Sobolewski.

Za zgodność z oryginałem X. M. Stefański

D. S. T.

(Koresp.) Od Lubelskiego 20. Sierpnia 1863. r.

Przesyłam Szanownej Redakcyi, kopię odezwy najprzewieleb. biskupa lubelskiego z 1. Sierpnia b. r. o żałobie kościelnej. Pismo to odczytano i ogłoszono ludowi w całej diecezji. Zrobiło ono niezmiernie wrażenie na zgromadzonych, a nadewszystko na włościanach. Jęki i płacze rozlegały się po świątyniach, tak iż gdzie niegdzie zniewoleni byli kapłani przerywać czytanie na kilka zawodów. W niektórych kościołach odczytano odezwę biskupią bez żadnych dodatków. W innych wyłożyli kapłani przy tej sposobności ludowi, a raczej przypomnieli tylko, wszelkie bezprawia, mordy i nadużycia rządu bezbożnego i niegodziwego, i wszystkie zamachy tegoż na św. kościół katolicki. Emanow sprawca rzezi tomaszowski sędził, iż obecnością swą w kościele nastraszy katolickiego kapłana, i że przynajmniej w tém miejscu, gdzie on rządzi samowładnie, umilknie głos biskupi. Zawiódł się wszakże nieboraki śmiało wystąpił kapłan i odczytał list pasterski wobec jęku i płaczu do żywego dotkniętego ludu. W krótko usłyszy o nowych gwałtach i mordach na kapłanach Chrystusowych tam popełnianych; bo rząd rosyjski im słabszy tém śmielszy. Nie jeden przypłaci życiem odwagę apostołską; innych pochłonę kopalnie sybirskie, a do tylu już osierociałych parafii przybędą nowe, gdzie łaknąć będą chleba żywota, a nie będzie pasterza, któryby go podał. Wśród nieszczęść bez liku, które tam dotykają kapłanów polskich, to ich przynajmniej pociesza, że episkopat kongresówki, rzucając kir żałoby na wszystkie diecezje, przyłączył się niejako czynem tak wzniostym, a przez kościół usłwieconym, do owych mężnych nieczem nieustraszonych bohaterów, za wiarę i ojczyznę walczących; że zaprotestował tym sposobem przeciwko gwałtom bezbożnej schizmy, dał jawne świadectwo prawdzie, a Stolicy św. nowe i jasne jak słońce złożył dowody, na których oprzeć się może z pewnością, by stanąć w obronie dziesiątkowanego narodu katolickiego, przemawiając do panujących i ludów chrześcijańskich. Odezwa bowiem biskupów polskich, to prawdziwie jęk i płacz episkopatu polskiego, to lament, który niosą przed tron Ojca chrześcijaństwa. Mamy w Bogu nadzieję, że nie odbije się ona na próżno o uszy tak nas miłującego Ojca św., i że wkrótce łzy radości ronić będziemy nad allokucją za Polską katolicką, czego z utęschnieniem wyczekują wierni synowie Kościoła, którzy tak jak ich ojcowie nie szczędzą nigdy krwi i zdrowia tam, gdzie idzie o wiarę św. i swobody kościoła powszechnego.

Dodaje, że X. Chyliczkowski, plebana z Goraja, którego przed 2. laty wywieziono do Wołody a później wypuszczono, teraz na prosta denuncyacyę, że dostawiał żywność do obozu p. Wierzbickiego, na śmierć skazano.

ZIEMIE SŁOWIAŃSKIE.

W Zagrzebiu wychodzący „Zagrebački katolicki list“ na nowo przytacza dwa dokumenta Rzymskie, dowodzące, że nigdzie jak w Rzymie nie obchodzi się tak uroczystości tysiąclecia rocznica Cyrylometejska. Już tam od nowego roku poczynawszy w kolegiacie *Sancti Hieronymi Illyricorum in Urbe* coraz nowe odbywają się uroczystości wielbiące świętych braci Soluńskich i ich dzieło. Słowiański obrządek najszerszą tam używa swobody, wszystkie ozdoby, napisy w słowiańskich dziejach się językach. Teraz w tymże kościele założono bractwo św. Cyrylla i Metodiego, modląc się o jednoczenie słowiańskich narodów w wierze katolickiej. Oto brawia apostołskie potwierdzające założone bractwo z nadaniem odpustów:

I. PIUS P. P. IX.

Ad perpetuam rei memoriam. Cum, sicut accepimus, in Ecclesia Collegiata S. Hieronymi Illyricorum nuncupata de Urbe, pia

utriusque sexus Christi fidelium societas seu Unio sub titulo SS. Cyrilli et Methodii Episcoporum canonice, ut praefertur, erecta existat, cujus sodales quam plurima pietatis et charitatis opera eo fine praecipue exercere conseruerint, seu intendunt, ut populi, qui per orientem diffusi in schismate adhuc perseuerant, aliquando ad veritatis unitatem, Romanaeque Ecclesiae communionem, extra quam nemini salus esse potest, reducantur: Nos, quo huiusmodi pia Societas seu Unio majora in dies suscipiat incrementa, de Omnipotentis Dei misericordia, ac B. B. Petri et Pauli Apostolorum ejus auctoritate confisi, omnibus utriusque sexus Christi fidelibus, qui dictam piam Societatem seu Unionem in posterum ingredientur, die primo eorum ingressus si vere poenitentes et confessi, ac SS. Eucharistiae Sacramentum sumpserint, Plenariam; ac tam descriptis, quam pro tempore describendis in dicta Societate seu Unione Sodalibus in cuiuslibet eorum mortis articulo, si vere poenitentes et confessi, ac S. Communionem refectioni, vel quatenus id facere nequiverint, saltem contriti, nomen Jesu ore, si poterint sin minus, corde devote invocaverint, etiam Plenariam; nec non iisdem nunc et pro tempore existentibus dictae Societatis seu Unionis Sodalibus vere poenitentibus et confessis ac S. Communionem refectioni, qui praefatae Societatis seu Unionis Ecclesiam sive sacellum die festo principali dictae Societatis seu Unionis, vel uno ex septem diebus continuis immediate subsequentibus, cuiusque memoratorum Sodalium arbitrio sibi eligendo singulis annis devote visitaverint, ibique pro christianorum Principum concordia, haeresum extirpatione, ac S. Matris Ecclesiae exaltatione pias ad Deum preces effuderint, Plenariam similiter omnium peccatorum suorum Indulgentiam et remissionem misericorditer in Domino concedimus. Insuper dictis Sodalibus saltem corde contritis, qui Ecclesiam seu Sacellum huiusmodi quatuor aliis infra annum Festis per dilectum filium nostrum in eadem Urbe Vicarium in spiritualibus generalem semel tantum designandis, ut supra, visitaverint, ibique oraverint, quo die praefatorum id egerint, septem annos totidemque quadragenas; pro quolibet opere bono, quod pariter saltem contriti peregerint, sexaginta dies de iniunctis eis, seu alias quomodolibet debitae poenitentiae, in forma Ecclesiae consuevit, relaxamus. Quas omnes et singulas Indulgentias, peccatorum remissiones, ac poenitentiarum relaxationes etiam animabus Christi fidelium, quae Deo in charitate conjunctae ab hac luce migraverint, per modum suffragii applicari posse, indulgemus. Praeterea dictis Sodalibus, ut omnibus et singulis Indulgentiis mox memoratis frui possint, si legitime aliqua causa impediti, loco Ecclesiae huiusmodi Societatis seu Unionis respectivam Ecclesiam Parochialem visitaverint, si infirmi idem pietatis opus in alia de respectivi Confessarii licentia et arbitrio commutaverint, dummodo tamen caetera, quae iniuncta sunt, rite praestiterint, auctoritate Nostra Apostolica tribuimus, et elargimur. Tandem, ut quae ad quodlibet cuiusque Ecclesiae seu Oratorii publici Altare Missae celebrantur Animae, seu Animabus sodalium huiusmodi Societatis seu Unionis, quae Deo in charitate conjunctae ab hac luce migraverint, pro qua, seu pro quibus celebratae fuerint, aequae suffragentur, ac si ad privilegium Altare fuissent celebratae, eadem auctoritate Nostra concedimus, et impertimur. Non obstantibus, Nostra, et Cancellariae Apostolicae regula de non concedendis Indulgentiis ad instar, aliisque Constitutionibus et ordinationibus Apostolicis, caeterisque contrariis quibuscunque. Praesentibus perpetuis futuris temporibus valentibus. Volumus autem, ut si alias dictis Sodalibus praemissa peragentibus, aliqua alia Indulgentia similis perpetuo, vel ad tempus nondum elapsam duratura concessa fuerit, illa revocata sit, prout per praesentes Apostolica auctoritate revocamus, atque si dicta Societas seu Unio alicui Archisodalitio aggregata jam sit, vel in posterum aggregetur, aut quavis alia ratione uniatur, vel etiam quomodolibet instituat, priores et quaevis aliae Litterae Apostolicae illis nullatenus suffragentur, sed ex tunc eo ipso nullae sint. Datum Romae apud S. Petrum sub Annulo Piscatoris die III. Julii MDCCCLXIII. Pontificatus Nostri Anno Decimo Octavo.

II. PIUS P. P. IX.

Ad futuram rei memoriam. Romanorum indulgentia Pontificum, pias fidelium Societates, quae ad Religionem excolendam, et christianae charitatis opera exercenda canonice constiterint, peculiariibus pro re, ac tempore honoribus solet, privilegiisque ditare, ut ita iuvante Deo majora in dies suscipiant incrementa. Cum itaque dilecti filii Archipresbyter et Canonici collegialis capituli S. Hieronymi Illyricorum de Urbe supplices Nobis preces adhibuerint, ut piam Unionem seu Societatem sub Patrocinio Immaculatae Virginis Genitricis Dei, et sub titulo SS. Cyrilli et Methodii Pontificum Confessorum in eadem collegiali Ecclesia canonice, ut praefertur, institutam in Primariam Unionem cum facultate alias ejusdem tituli pias Societates ubique existentes aggregandi erigere Apostolica auctoritate Nostra dignaremur, Nos Praedecessorum Nostrorum exempla sequuti, Votis huiusmodi obsecundare, quantum cum Domino possumus, volumus. Itaque omnes et singulos, quibus Nostrae hae Litterae favent, a quibusvis excommunicationis, et interdicti, aliisque ecclesiasticis, sententiis, censuris et poenis quo-

vis modo, vel quavis de causa latis, si quas forte incurrerint, huius tantum rei gratia absolventes, suprascriptam piam Unionem seu Societatem in honorem SS. Cyrilli et Methodii ad S. Hieronymi Illyricorum de Urbe canonice, uti asseritur, institutam hisce Litteris auctoritate Nostra Apostolica Primariae Unionis titulo decoramus, eamque omnibus et singulis honoribus, juriis, praerogativis et praeceminentiis cumulamur, quae Principum Unionum seu Sodalitatum propria sunt. Primariae autem huius Unionis Curatoribus seu Praesidibus, ut alias quascunque Uniones seu Societates ejusdem instituti et nominis ubique gentium canonice erectas, servata tamen Constitutione Clementis Papae VIII. Praedecessoris Nostri rec. mem. desuper edita, deque respectivorum Ordinariorum licentia aggregare, illisque omnes et singulas indulgentias, peccatorum remissiones ac poenitentiarum relaxationes huic Unioni seu Societati per Nos Primariae titulo auctae alias ab hac S. Sede concessas, et communicabiles communicare libere ac licite possint, et valeant, eadem Apostolica Nostra auctoritate harum vi Litterarum perpetuo concedimus et indulgemus. Decernentes has praesentes Litteras firmas semper fore, suosque plenarios et integros effectus sortiri ac obtinere, illisque ad quos spectant, et in tempore spectabunt, plenissime suffragari, siquae per quoscunque Iudices ordinarios et extraordinarios, etiam S. R. E. Cardinales, de Latere Legatos ac Nuntios, sublata eis et eorum cuilibet quavis aliter iudicandi, et interpretandi facultate et auctoritate iudicari ac definiri debere, irritumque et inane quidquid secus super his a quoquam quavis auctoritate scienter, vel ignoranter contigerit attentari. Non obstantibus Constitutionibus et Ordinationibus Apostolicis, ex quatenus opus sit dictae piae Unionis etiam iuramento, confirmatione Apostolica, vel alia quavis firmitate roboratis statutis, consuetudinibus, privilegiis quoque, Indulgentiis, et Litteris Apostolicis in contrarium quomodocunque concessis, confirmatis seu innovatis, quibus omnibus et singulis illorum tenores praesentibus pro plene ac sufficienter expressis, deque verbo ad verbum insertis habentes, illis alias in suo robore permansuris, ad praemissorum effectum hac vice dumtaxat specialiter et expresse derogamus, ceterisque contrariis quibuscunque. Datum Romae apud S. Petrum sub Annulo Piscatoris die XIV. Julii Anno MDCCCLXIII. Pontificatus Nostri Decimo octavo.

BELGIA.

Zgromadzenie Katolików w Mechlinie.

Zanim będziemy mogli zamieścić obszerny i szczegółowy opis kongresu katolickiego w Belgii zgromadzonego, który nam nadesłany będzie przez łaskawego korespondenta naszego, na zjeździe obecnego, podajemy mowę powiedzianą przy zagajeniu posiedzenia przez Jego Eminencyą księdza kardynała Sterckxa, arcybiskupa Mechlińskiego i ustęp z mowy Barona De Gerlache, pierwszego Prezydenta Trybunału Kassacyjnego w Bruxelli. Książd kardynał powiedział:

Najprzewielebniejsza Eminencyo, 1) Najprzewielebniejsi, Panowie!

Człowiek ma siły fizyczne tak słabe a umysłowe władze tak ciasnemi opisanie granicami, że sam sobie zostawiony, nie zdołałby nie stworzyć wielkiego, stałego, trwałego. Sam i odośniony nie mógłby bez nadprzyrodzonej pomocy boskiej postępować na drodze cnoty i uchronić się od grzechu. Czuje więc potrzebę łączyć się z drugimi, by zastąpić swe niedostatki, uleczyć swą słabość, skrzepić swe siły, rozszerzyć zakres swego działania. Samo przyrodzenie jego ku temu go niewoli, a to uczucie nie tylko nie przeciwi się chrześcijańskim zasadom, ale owszem zgadza się z przepisami boskiego Zbawiciela. Rzeczywiście, Zbawiciel nasz Jezus Chrystus poleca szczególnie swym uczniom łączyć się i wspólnie pracować nad rozkrzewianiem swjej ewangelii. W wspaniałej nauce, którą dał kilka chwil przed swą śmiercią, błagał swego Ojca Niebieskiego, aby uczynił uczniów jego doskonałymi w jedności, i by ich uczynił doskonałymi jednymi tak jak on jest jedno i Ojciec. By ich skłonić do wzajemnego godzenia się, dał im najpiękniejszą obietnicę, że zawsze będzie wpośrodku nich, ilekroć się zbiorą, chociażby tylko we dwoje lub troje.

Tento przyrodzony popęd człowieka łączenia się wzajemnego, ten to duch chrześcijański, ta to obietnica boska sprowadziła nas na to miejsce, najprzewielebniejszy księże kardynale, przewielebni biskupi, i wy panowie. Czuje się szczególnie nad wszelki wyraz na widok liczne zebrania naszego, i z całego serca mojego gorące wam składam z tego powodu życzenia. Jedną do związku

1) Prócz kardynała Sterckxa był X. kardynał Wisemann obecny, dalej Nuncjusz papieżki w Belgii X. Ledochowski, biskupów czterech angielskich, Legat Patriarchy Jerozolimskiego, biskup Syryjski, Monsignor Mislin, Monsignor Nardi, Audytor Roty Rzymskiej, biskupi wszyscy belgijscy.

tyłe cnót i tyle nauki, za łaską Boga postanowicie najpożyteczniejsze, najroztropniejsze uchwały. Nasze posiedzenia będą miały za cel wszystkie uczynki wiary i miłości chrześcijańskiej. Nabrać jasnego wyobrażenia o zakładach już w życie wprowadzonych, zastanowić się nad środkami udoskonalenia ich i wywołania nowych przedsięwzięć, podać sobie ręce w obronie i do tryumfu kościoła katolickiego. Świętej Stolicy Apostolskiej i czcigodnego a nieśmiertelnego Piusa IX, oto zadanie wam wytknięte ustawami waszego szanownego zgromadzenia.

Prawda, Panowie, że to duchowieństwo jest rzeczą kierować kościołem; prawda, że to Ojcu świętemu, biskupom i kapłanom powierzony jest depozyt wiary i troska o zbawienie dusz. Do nich to boski założyciel kościoła powiedział: „Idźcie, nauczajcie wszystkie narody, chrzcząc je, w Imię Ojca i Syna i Ducha Świętego; do nich powiedział: wy jesteście światłem świata, wy jesteście solą ziemi. A przecież i świecy chrześcijanie są powołani do udziału w rozkrzewianiu ewangelii, w popieraniu i obronie Bożego Kościoła. Przez chrzest stali się dziećmi kościoła i są obowiązani zajmować się szczerze sprawami swej matki: przez Bierzmowanie stali się żołnierzami Kościoła i mają bronić go przeciw napaściom nieprzyjaciół jego. Zresztą przez pełnienie dobrych uczynków my wszyscy tak świecy jak duchowni mamy obowiązek pracować około własnego zbawienia. Starajcie się, powiedzial książę apostołów do wszystkich chrześcijan bez wyjątku, starajcie się zapewnić sobie powołanie i wybranie przez pełnienie dobrych uczynków.

Otoż skoro świecy mają ten obowiązek, winni przeto także znosić się, aby dopełnić tego z gorliwością i wytrwałością; mają obowiązek łączyć się i tworzyć towarzystwa; mają obowiązek odbywać narady, by opatrywać środki, jakby zabezpieczyć to wykonywać, coby tylko bardzo niedostatecznie mogli czynić, zostawieni sami sobie i własnym swym siłom. Ten obowiązek, Panowie, zrozumieć i wyśmienicie i zabieracie się do tego, by mu zadość uczynić z odwagą i z roztropnością podczas tych błogich dni, które razem tutaj w tym mieście spędzicie. A ponieważ zgromadzenie wasze ma na celu oddawać Kościołowi usługi przez popieranie dobrych przedsięwzięć wszelkiego rodzaju, miejcie na oku, byście osiągnęli uchwały praktyczne i pożyteczne środki. Wszystkie uczucie przekonania mają tutaj przystęp: wszystkie środki do krzewienia dobrego chętnie przyjmujemy. Jednych i drugich może każdy bronić, każdy je zaczynać i nad nimi się zastanawiać z najrozsądniejszą swobodą; ale też wszyscy będziecie gotowi rzec się waszych przekonań i projektów w razie potrzeby, by przystąpić do przyjęcia takich środków, które się lepszymi okaza. Takim sposobem dojdziecie do owej doskonałej zgody, której Zbawiciel dla swych uczniów pragnął; wszyscy jednym będziecie sercem i jedną duszą, a skutek uwieliczy prace wasze.

Zaprawdę piękne to posłannictwo, Panowie, które wam powierzono. Posłannictwo wiary i miłości; posłannictwo ludzkości i oświaty; posłannictwo pokoju i szczęścia. Zaprawdę przyczyniać się do rozpowszechnienia znajomości religii katolickiej, do rozkrzewienia dobrych uczynków z niej płynących, do obrony jej przeciwko jej nieprzyjaciółom, to jest zaiste uczynkiem dobrego chrześcijanina, dobrego obywatela, i dobroczynnym ludzkości. Wasze zgromadzenie stawia sobie cel tak chwalebny i tak chrześcijański, że Bóg je bez wątpienia błogosławić będzie. Tak, nasz boski Zbawiciel, według swej obietnicy, którą wam przypomniałem, będzie pośród was; on was poprowadzi, on was oświeci, on wam przewodniczyć będzie do zbawionego celu, któryście sobie zamierzali. Zresztą, jego zastępca na ziemi, czcigodny Pius IX., przysłał wam już swe apostołskie błogosławieństwo, jak się o tym dowiedziecie z radością z brewe apostolskiego, które wam będzie udzielonem. Z głębi serca ja wam już tego udzieliłem! błogosławieństwa przy końcu uroczystej mszy świętej, którą co dopiero odprawiłem. Nie przestanę modlić się za was, i codzień odbywać się będzie w kościele metropolitalnym za szczęśliwe powodzenie prac waszych, czy to przeze mnie, czy przez jednego z obecnych tutaj biskupów, ofiara mszy św. — A wreszcie czyniąc zadość pobożnemu życzeniu komitetu przygotowawczego, dam wam błogosławieństwo tu w tym miejscu, gdzie rozpoczynacie prace wasze. Tak, Panowie, oby podczas waszego pobytu na tym miejscu, Bóg miłości i miłosierdzia zlewał na was pełność łask i błogosławieństw swoich! Oby was oświecał niebieskim światłem swoim, oby wam udzielał nadewszystko darów mądrości i oświecenia, darów rady i mocy.

Benedictio Dei Omnipotentis + Patris + et Filii + et Spiritus Sancti descendat super vos et maneat semper. Amen.

Brewe Ojca św. do zarządu kongresu.

Do ukochanych synów Barona de Gerlache, prezydenta i Ed. Ducpeltiaux, sekretarza rady przygotowawczej zgromadzenia katolickiego w Belgii — w Brukseli.

Plus IX. Papież.

Kochani synowie! — *Pozdrowienie i błogosławieństwo.* — Odebrałymi list pokorny, któryście do nas pisali na dniu 10. tego miesiąca Marca. Oznajmuje on nam, żeście wasze starania i prace ku temu zmierzali, by w waszym kraju urządzić zgromadzenie katolickie pod protekcją i kierownictwem naszego najukochańszego syna Engelberta Sterckxa, kardynała Presbytera św. Rzymskiego Kościoła, Arcybiskupa Mechlińskiego, w porozumieniu z naszymi czcigodnymi braćmi, Biskupami belgijskimi, które to zgromadzenie ma szczególnie mieć na celu usługę i obronę w tych nieszczęśliwych czasach sprawy Kościoła katolickiego i nauki jego zbawiennej. Zamiar ten przez was powzięty jest nam nader przyjemny i na zupełną zasługuje pochwałę. Mamy albowiem tę nadzieję, że to zgromadzenie katolickie, najzupełniej celu dopnie i odda nader znakomite usługi naszej świętej religii. Tymczasem w zadatek boskiej opieki a naszej gorącej ojcowskiej miłości, dajemy wam z żywym sercem uczuciem z głębi duszy apostolskie błogosławieństwo, wam, kochani synowie, i wszystkim członkom zgromadzenia.

Dan w Rzymie, u św. Piotra 2. Kwietnia roku 1863. siedemnastego naszego Pontyfikatu.

Pius Papa IX.

Adres kongresu katolickiego w Malines

do

Ojca Świętego.

Ojcie święty!

Katolicy w Malines zgromadzeni, wychodząc z czcigodnej bazyliki, w której błagali Boga o błogosławienie swej pracy, mają sobie za pierwszy obowiązek i pierwszą serc swych potrzebę złożyć u stóp Namiestnika Jezusa Chrystusa pokorny hołd swej czci i swego przywiązania. —

Jesteś Arcykapłanem, Ojcie święty, i dla tego dostojnego charakteru czynimy w Twój świętej osobie Pasterza pasterzy, głowę wielkiej rodziny katolickiej, nieomylnie usta prawdy, strażnika wiary.

Jesteś Królem, oddajemy pokłon czolobitny przed godnością arcykapłańskiego króla, świętą z prawa, uświęconą przez powagę starożytności. Z radością powtarzamy z biskupami całego świata katolickiego: ojcowizna Kościoła, którą Wasza Świątobliwość broni z tak niezachwianą stałością, jest przeznaczona zrządzeniem Opatrzności na to, by zastanawiała niepodległość papieża i chroniła od szwanku swobodę dusz naszych.

Jesteś Ojcem; pozwól, abysmy Waszej Świątobliwości oświadczili wyraz gorącego synowskiego przywiązania, byśmy dali zapewnienie, że jedną i tą samą miłością ogarniamy Kościół i Piusa IX. Imię Twoje, o Wielki i niezachwiany Arcykapłanie jest na ustach wszystkich i w sercach wszystkich; a szczególnie w tych dniach imię to powtórzymy przy każdej modlitwie! —

Jeżeli doświadczenia czasów naszych są wielkie i bolesne, to przynajmniej ku temu służyły, by katolików przekonać o potrzebie połączenia się w ściślejszą jedność i z wytrwałością silniejszą jak kiedykolwiek, aby zapewnić wolność Kościoła i swobodę wszystkich dobrych uczynków, których Kościół naucza. Gdy się ludzie łączą od końca do końca świata w celach doczesnego żywota, my katolicy, my mamy prawo i obowiązek związać się w celach najwyższego dobra. To święte prawo nasze postanowiliśmy wykonywać odtąd z wytrwałością i zaprzaniem się siebie samych, jak na uczni Chrystusa przystoi.

Zawszą nieprzyjaciele naszej wiary wiążą się, by zachwiać węzły Kościoła Bożego; my, dzieci posłuszne Kościoła, my wszystkie nasze siły jednamy, by stanąć w obronie kościoła; pragniemy ściślej się wiązać się węzłami miłości, utwierdzić się przeciw pokusom i gwałtom tego świata, oświecić i zachęcić się nawzajem, wynaleść nareszcie sposoby do wsparcia i pocieszenia małych i ubogich, których Jezus Chrystus z tak głęboką miłował czułością.

Oby Bóg dobroci wysłuchał, pobłogosławił nasze zamiary! Oby uwielbił i podwyższył świętą naszą matkę, Kościół Katolicki, oby dał jej tryumf nad nieprzyjaciółmi jej! Oby użył Waszej Świątobliwości na ziemi i w niebie nagrody za tyle cnót, tyle boleści, tyle waleczności!

To nasze życzenia, Ojcie święty, które składamy ścieląc się do stóp Twoich, aby odebrać Twe apostołskie błogosławieństwo.

Mechlin dnia ośmnastego Sierpnia tysiąc ośmset sześćdziesiątego trzeciego roku.